



El Excentrico

HUMBERTO GARCIA
Director

Magazin Social, Fotográfico Latino-Americano



AÑO 10. NUM. 24

OCTUBRE 5, 1960

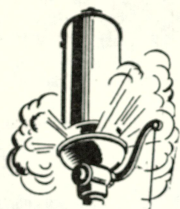
SAN JOSE, CALIFORNIA



San Felipe - Zanzaree Halloween dance Fri. Oct. 21. I.E.S. Hall



*"It's
No Secret"*



Esther Medina

For the first time-- two bands for one dollar!!!!
Club Zanzaree and Club San Felipe are throwing a
swinging masquerade dance Friday Oct. 21st, but
let me tell you providing the music will be BOBBY
ZAMORA and Pete Reyes.

We're determined to fill everyone's musical taste.
The location for this here shindig is the IES Hall. Of
course big prizes will be awarded to the people with
the goofiest costumes.

Plan to attend cause I guarantee a really good time!!
OTHER STUFF:

Biggest happening this week was the engagement
of Pauline Ochoa to Joe Rose they plan to Wed Oct.
22nd after they plan to honeymoon in Europe. No,
they aren't going to swim across.!!!!

Heard that Amalia Mendoza packed the Rainbow
as I'm sure Ismael Diaz will cuase he's got one of the
best orchestras in Mexico City and for the first time
all the musicians are direct from Mexico.

Sorry, sob, sob, to heard that Pedrito Ramirez has
gone back to Mexico, we'll miss he's tremendous
personality and terrific combo.

Danny Alamillo and Vickie Gutierrez no longer a
twosome, so what's happening around here?????

Got a kick out of the surprise Welcome Home!
Party for Joe Lomas, seems Joe didn't show up as
planned so club Cuauhtemoc members and guests
proceeded to have a ball while Roy Ordenez put on a
cha cha demonstration amongst the pots and pans in
the kitchen.

What really cracked me up was the way Joe Lomas
strolled into the Rainbow later on in the evening not
knowing that somewhere in this here town a party was
in process in his honor. Oh, Well!!!!!!!

Larry Vega (Mosco) planning his annual vacation
to Mexico.

Everyone's talking about Melissa, specially the
boys, can't blame them, she's a real doll and we'd
like to take the opportunity to welcome her to San
Jose and to Club Zanzaree.

Her sidekick is Helen Solarez, tell you what, I'll
try to dig up a picture of her!!!!

Virgie Molina planning a birthday party for her
and her brother and another friend, anyway it sounds
like it'll be real noisy.

Sworn to be friends till the end and all that bus-
iness are Hope Alamillo, Jessie Castillo, and Olga
Mendoza, they remind me of the three musketeers.

By the way I saw them and a lot of San Joseans
at the presentation of Tito Puente at the Sands he was

too marvelous for words. Some of the people moving
to his rythms were: Rocky Lopez, Rudy Moya, Oscar
Martinez, Eddie & Hector Bojorquez, Mary Hernandez,
Eleanor Solarez and Zeke Mendez and of course Larry
Spur doing his share of shoving and kicking. Anyway
glad to see so many local people it's always nicer
to step on familiar feet.

Joe Gonzales real serious about Dolores Sanchez.

Jorge Zaragoza with Ruly the cute blonde.....
DON'T GO FORGETTING TO ATTEND MEMO DIAZ
PRESENTATION (sounds something like Louis Arcar-
az) or the Masquerade Dance at the IES Oct. 21st.

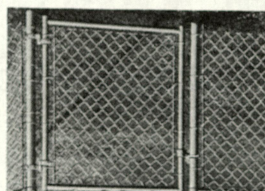
Next Time, Esther.....

COAST FENCE CO.

754 W. SAN CARLOS

SAN JOSE, CALIFORNIA

Telephone: CYPRESS 7-3788



Modernize su Casa

NADA de ENTRE

CERCOS de ALAMBRE
Todos Estilos y Tamaños
Prosusuestos GRATIS !

LLAME A:

Rudy Esquibel CL 8 - 6137

Thrifty CLEANERS



Esta popular Limpiaduria
permanece abierta de
LUNES a SABADO de
8:00 a.m. a 6:00 p.m.

Pants - Shirts - Sweaters
Suits - Plain Dresses

.59c .99c

Nora Gonzalez

CL 1-1147 1663 E. Santa Clara St.

MADAM Zora

ADIVINADORA

Poseedora de SABIDURIA
y PODER para Ayudar a
la HUMANIDAD. Ha
dedicado su vida entera
a este trabajo.

EMPIEZE su VIDA por el
camino del Exito y de la
FELICIDAD.

Traigame sus PROBLEMAS.



CY 5-6210

144 S. 2nd. St

CLUB SAN FELIPE and CLUB ZANZAREE

present their HALLOWE'EN MASQUERADE

FRI.
Oct.
21



DONATION

\$1

I.E.S. HALL | 8 to 1:30

2 BANDS!

BOBBY ZAMORA & Orchestra
PETE REYES & His Perrinos

Prizes for Best Costumes - Games



☆ **BELLEZA** es *Suya*
☆ Con *Lentes* de los Drs. LEWIS & LEVINE

CONTACT LENSES



SELECCIONE UD. de la FABULOSA VARIACION
de ESTILOS y DISEÑOS con que CUENTAN los
Drs. LEWIS & LEVINE

EXAMINACIONES FRECUENTES son NECESARIAS

BUENA VISTA contribuye a BUENA SALUD

No Necesita Cita

Pero es mas CONVENIENTE si hace UNA

PAGOS FACILES

Obtenga el par-de LENTES que Ud. tanto necesita con
tan solo decir: AGREGENLOS a MI CUENTA.
y Naturalmente al ALCANCE de su BOLSILLO.

Drs. LEVINE & LEWIS *Optometristas*

EN Seguida de KAY JEWELERS

En la grafica el Dr. Levine (quien usa Contact Lenses)
y la atenta recepcionista Sta. Gloria Porras. Estos
CONTACT LENSES son mas pequeños que un diez.

CY 5-4805

67 S. FIRST ST.

SAN JOSE



FRANK DAVILLA
AX 6-0306
Miembro de la Camara
de Comercio Mexicana

POR PRIMERA VEZ en ESTA CIUDAD
Todos los MIEMBROS de esta FABULOSA ORQUESTA
18 PROFESORES y su vocalista BEATRIZ EUGENIA
Directamente de MEXICO.....



ISMAEL DIAZ

Domingo 9 de Octubre

Rainbow Ballroom

PROXIMAMENTE

Grandes Espectaculos

Este Ud. Pendiente!



CY 2 - 4273 195 DEVINE ST.

Publicada los Dias 5 y 20 de cada mes en San Jose,
California. (Condado de Santa Clara).

HUMBERTO GARCIA
Director

DAVE E. SIERRA
Assistant Editor

LEITER STUDIO - Fotografia
HUMBERTO GARCIA, JR. Fotografo

EDUARDO COLEMAN
RICHARD DIAZ
ESTHER MEDINA
Maria de la LUZ SANCHEZ
Club RIVIERA
Club SAN JOAQUIN
Club SAN FELIPE
SIMON VILLA

Esta Revista no se hace responsable de ideas
y opiniones expresadas en articulos firmados



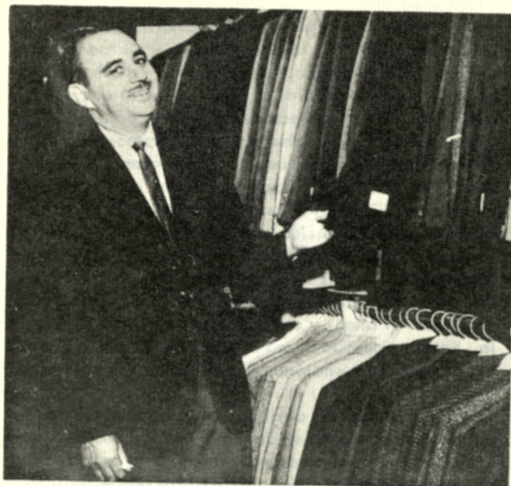
Maria La Rosa, Prop.

Nos Especializamos en **Recetas**

Preparadas EXACTAMENTE como su MEDICO indique

FREE DELIVERY S. & H. GREEN STAMPS
MEDICINAS MEXICANAS CABELLINA etc...
Laboratorios D'FRANCIA
ABIERTO LOS DOMINGOS

CY 4-5030 30 S. MARKET ST.



Art Martinez MENS WEAR

La Tienda del Caballero Elegante

Cambio de Direccion

CY 3 - 3236 290 S. FIRST ST.

Pendelton Shirts

Vistase de PIES a CABEZA en ART MARTINEZ
SLACKS SPORT COATS Pendelton SHIRTS
Ropa INTERIOR CORBATAS SOMBREROS

ABIERTO los JUEVES
hasta las 9:00 p.m.

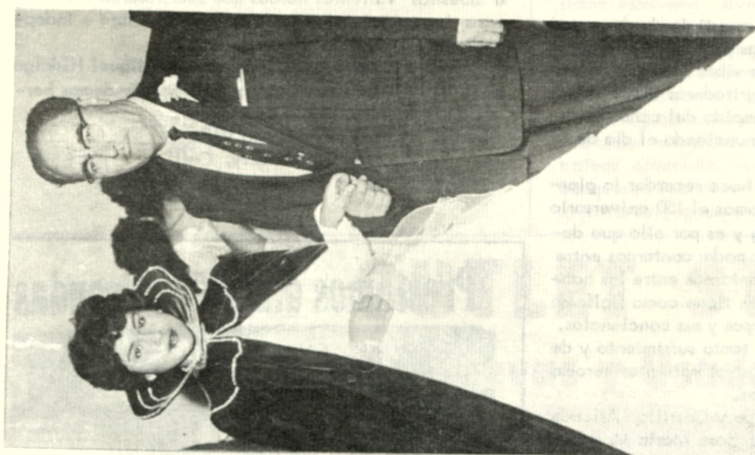


Bank of America
Chg. Plan

Art Martinez

USE Our LAY A WAY PLAN

CY 3 - 3236 290 S. FIRST ST.



Consul Ernesto Cota

El consul de Mexico Sr. ERNESTO COTA con oficinas en esta ciudad de San Jose, en el Porter Bldg., acompaña a la Srita. ELVIA GUEL Su Graciosa Majestad Reina de las FIESTAS del 16 de SEPTIEMBRE en esta ciudad. La foto fue tomada durante la Velada-Literaria Musical el Domingo 18 de Septiembre.

Leo Fassnacht, Owner

Use BANK of AMERICA
CHARGE PLAN



Llantas Nuevas y Usadas

GASOLINA BLANCA PETROLEO
SOLVENTE PARA LIMPIAR

ABIERTO todos los DIAS de 7 a.m. a 9 p.m.

CY 5-2224

Esq. VIRGINIA y ALMADEN Ave.



Simon Villa



UNION CITY, CALIF.

Discurso 16 de Sept.

Hoy ace 150 años que el pueblo Mexicano, dentro y fuera del regazo de la Madre Patria Mexicana, se siente satisfecho de emoción al recordar la gloriosa etapa, efectuada el diez y seis de Septiembre de 1810.

Día sagrado que tienes el prestigio de despertar entusiasmos delirantes, alegrías profundas y sinceras.

En tus amaneceres radiosos vibra el toque de las campanas, con sus lenguas gritadoras llamando al pueblo; y repercute el estampido del cañon en las agudezas de las campanitas anunciando el día de la libertad.

Instante supremo, que nos hace recordar la gloriosa fecha en que conmemoramos el 150 aniversario de la Independencia de Mexico; y es por ello que debemos de sentirnos orgullosos por poder contarnos entre los hombres libres; por poder contarnos entre los habitantes del globo Terraguco, que tiene como ligítima herencia, la libertad de sus cuerpos y sus conciencias.

Pero a costo de que? De tanto sufrimiento y de tanta sangre derramada de nuestros valientes heroes; para legarnos lo que hoy tenemos.

El cura don Miguel Hidalgo y Costilla, Allende Aldama, y despues el cura don Jose Maria Morelos, Bravo y Galiana, y otros muchos son los grandes hombres, son los martires de nuestras libertades; son a quienes debemos venerar como los progenitores de las mismas y a ellos debemos tener una patria libre e Independiente.

MEXICANOS IIIIII

La campanas del pueblo de Dolores, con sus toques gritadores llamaban al pueblo, y todos los campesinos en masa acudían..... pero en lugar de encontrar un sacerdote, encontraban un caudillo.

El cura Hidalgo les dijo: Hermanos míos, estais dispuestos a ir a la lucha?

Quíeres ser hombres libres? Quíeres recibir los derechos y las libertades arrebatadas a nuestros antepasados hace 300 años? Si Señor!

¡Si Señor! gritaron los campesinos.

Pues vayamos; y llevando como bandera la imagen de la Virgen de Guadalupe; y como armamento varios instrumentos de labranza; aquellos hombres fueron a ofender su vida por la libertad de la patria.

Dignos y conmovedores epopeyas que formaban nuestra tradición sublime y grandiosa actos que hacen embargarse nuestro espíritu de sentimientos inexplicables.

El tacto de ejecutar del inmortal Hidalgo, los gritos de viva la Independencia; y de todas partes acudían los labriegos, abandonando sus labores, para ir a luchar contra el opresor; mientras que otros se quedaban en los campos cultibandolos para alimentar a sus hermanos que luchaban; que hermosos y conmovedores eran aquellos cuadros varios campesinos agotados por el trabajo forzado luchaban contra sus amos y señores disputandolos palmo a palmo la tierra y la libertad que habían sido arrebatadas.

Hoy contamos 150 años, que pasaron estos acontecimientos, y el tiempo no ha sido capaz de borrar de nuestra memoria. El recuerdo lo tenemos hundido en el alma; y aunque nos encontramos fuera de la Patria, debido a una o otra circunstancia que no es necesario mencionar, no olvidamos jamás nuestra condición.

Jamás podemos olvidar que fue por nosotros, por quien tanta sangre se derramo, y lo que es mas precisamente; para encontrarnos fuera de la patria.

Pero desde este suelo extranjero donde radicamos rendimos nuestro homenaje con veneración y respeto a nuestros valientes heroes que sacrificaron sus vidas para legarnos una Patria, Un Mexico, Libre e Independiente!

Viva el Padre de la Patria! don Miguel Hidalgo y Costilla; Allende, Aldama y Jimenez y demas heroes de la Independencia de Mexico.

--- por Simon Villa
Union City, Calif.
Septiembre 16, de 1960---

Prestamos dinero en Prendas



En la grafica: Las esposas ALBERT y ETTA MORRIS y el distinguido caballero ELIAS CHAVEZ lo atenderan. PRESTAMOS - Toda clase de GANGAS en PRENDAS Sin REDIMIR. GUITARRAS... ALHAJAS...etc.

Big Ben

LOAN OFFICE

CY 4-3143

63 S. Market St.



Ana Maria Velasco

Adorna nuestro ALBUM INFANTIL
en esta ocasion la encantadora nenita

ANA MARIA VELASCO

Quien arrivo a este mundo el
dia 19 de Enero del año en curso

Sus orgullosos padres son
Sr. Joe y Sra. Rita Velasco

Sus padrinos: Sr. y Sra. Vicente Carrasco



ALEJANDRO "El Grande"

No queridos lectores no se trata del personaje de la historia ALEXANDER the great.... esta personalidad esta muy vivito y coleando.. su nombre es ALEX NAVARRO, deportista, activo miembro del Club San Joaquín, estadistu, pues una vez que se enjuaga las anginas con el nectar espumoso de los dioses, no tiene fin su vocabulario y topicos.

En la grafica Alex y su encantadora hermanita (lamentamos no saber su nombre) revisan algunos de los trofeos obtenidos por el club San Joaquín durante el banquete ofrecido en honor de Eddie Plata quien obtuvo el titulo del jugador mas valioso del Club San Joaquín.

TIRE OUTLET STORES

Llantas Nuevas y Usadas

Llantas Recaps	\$5.95
Llantas Usadas	\$3.95
White S.W. full caps	\$10.95

FLATS 79c

Credit TERMS No Money DOWN
Bankamericards Charge Plan

Wheel Balance 99c

WEIGHTS FREE

OPEN Mon, Thur. & Fri. 'till 9



El popular DON CUTLER le ofrece el MEJOR TRATO en Llantas Nuevas, Recaps o Usadas para su CARRO. Eleazar Morales y Don lo atenderan en ESPAÑOL. Distribuidores de las famosas Llantas FIRESTONE.

SY 7-2425 38557 FREEMONT BLVD. FREEMONT, CALIF.

CL 8-1639 2250 Alum Rock Ave.

Cy 3-3211 1687 S. First St. San Jose



Tony Carvajal

I am Tony Carvajal a native from Del Rio, Texas. I am now presently enrolled at San Jose State College as a senior with an English major and a Speech minor. I reside at 2982 E. McKee (in case of personal comments.) and my telephone number is CL 8-2092.

As the world revolves and changes, so does the realm of office positions in Club San Felipe. Our new elections took place a few weeks ago, and am quite confident that the end result will be favorable. Before introducing the new officers a word of admiration to the previous crew must be expressed. We wish to thank them for a serious and splendid application. They proved that the main essence to the "on going" process in any project in life is unity and co-operation, without these there is nothing. A million thanks to them.

The officers for the present term are:

President: Joe Gonzales
Vice Pres: Greg Gloria
Secretary: Tommy Sanchez
Reporter: Tony Carvajal
Treasurer: Santos Camarillo
Sergeant at Arms: Genaro Moran
Social Director: Candy Veliz
Athletic Director: Jess Medina
Coach: Joe Carvajal

FUTURE SOCIAL EVENTS:

Club Zanzaree and Club San Felipe are expounding their ideas and efforts for a Halloween Dance at the I.E.S. Hall Friday, October 21. There will be prizes for best costume, and games for everybody.

Joe Gonzales was very excited looking for a real wierd mask. (who is he kidding). Well at least he's not alone as for as natural wierdness is concerned, along with him will be Art and Candy portraying their natural phantomsim. So you people be your own judge (come as you are, like Art, Candy or Joe) or wear a mask. The tickets are \$1.00 each (admits one person.) You may get your tickets now from any Zanzaree or San Felipe member.

Be there to join the fun!!!!!!!!!!!!!!

ROMANTIC EPISODES:

Joe Gonzales and Dolores Sanchez going steady again (they claim its for keeps) only time will tell.

Eddie Valdez in a tough situation, can't decide between his new flame (sixteen tons and what do you get) and seventeen tons (I don't think you'll get anything). Any way he's too busy writing down phone numbers on hamburger napkins.

Meetings at Esther Medina's place certainly have been serving their purpose, but it has developed close relations too. eg. Eleanor Solarez and Songa Isais. (all of a sudden interested in Drive Inn movies.)

Helen Solarez and Ceasar Isais are just good friends (so they say) but I heard it went beyond that... why deny it?

S P O R T S

So, the baseball season for the U.C.C. League is over and San Joaquin triumphs again. Congratulations for their great performance. San Joaquin still ranks first place with San Felipe ranking second.

Fine sportsmanship was evident in Casa Manana who ranked third place.

Cheers for San Felipe players for achieving second place and receiving trophy for Sportsmanship.

Outstanding recognition goes to Frank Sparacino (pitcher) Danny Castellanos (third baseman) and Eppie Gallegos (shortstop and pitcher.) Eppie pitched a good game (2nd championship game.)

The trophies were presented at a distinguished banquet at Original Joe's. Representing San Joaquin was Johnny Zamora, Club San Felipe by coach Jess Medina and outfielder Santos Camarillo.

Among the distinguished guests was Ron Gonzales from G.E. Atom Club and Joe Gonzales from F.M.C. Ordinance Division.

Present at banquet were only first and second place winners.

A note of thanks from Club San Felipe to coach Jess Medina for a fine display of his potential as coach and for bringing the team this far.

GRAN TARDEADA

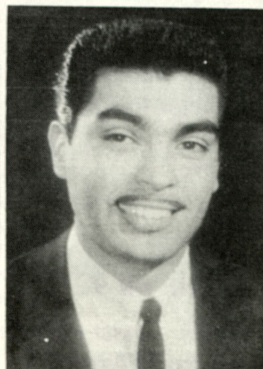
EVERY SUNDAY TIME: 2:30 p.m.

Dancing: Fri. Sat. & Sunday **The LATIN QUARTER**

Al & Eddie Bojorquez

TELEPHONE CY 3-9452
1620 ALMADEN RD. SAN JOSE, CALIF.

The LATIN QUARTER presents



*finest of
Entertainment*

San Jose's favorite
NIGHT SPOT.

Eddie Bojorquez

Owner.

San Jose *Kiddie Shop*

CY 3-0104 279 S. First St.

**ESPECIALISTAS EN
*Ajuares para Bautismo***

Todo lo que Ud. Pueda DESEAR lo encontrara aqui en
TREMENDA VARIACION

Esquisitos vestiditos Largos Vestidos Cortos

AJUAR completo para NIÑA o NIÑO

(acesorios) Use International Credit Plan

Use FIRST NATL.
Charge Plan



Use BANK AMERICA
Charge Card

o **USE Nuestro PLAN de Apartado**



Harry Lasnick, Prop.



Chief of Police RAY BLACKMORE

En la grafica aparece el Jefe de la Policia de esta cd. Sr. RAY BLACKMORE quien por largos años siempre ha ocupado un puesto de honor durante las FIESTAS patrias y festividades.

La camara de EXCENTRICO capta al jefe de la policia durante su discurso de felicitacion durante las pasadas FIESTAS del 16 de SEPTIEMBRE en el auditorio civico de esta ciudad.

Le acompaña el maestro de ceremonias Sr. OSCAR N. SANTOS.

La Srita. ELVIA GUEL fue la reina electa.



Obtenga su Revista EXCENTRICO
en las tiendas que aquí se anuncian

Se Rentan y se Venden Tuxedos

Todas Clases y Tamaños

Saco Blanco

LA MAS AMPLIA
VARIACION

Saco Azul

Cut Away

LA MEJOR
CALIDAD.

MATRIMONIOS

BAILES

FIESTAS



CY 4-2322

75 S. 2nd St.





Aquí... MEXICO



Catalina Barragan

Cholula y sus 365 Iglesias

La carretera de Puebla a Mexico Distrito Federal es un camino de gran atracción y colorido, que va serpenteando entre montañas cuajadas de pinos centenarios cuyas copas puntagudas parecen clavarse en el azul del cielo. Flotando entre sus ramas el albor de la cima de los volcanes, cuyos cráteres cubiertos de nieve nos hacen recordar la leyenda de amor inmortal de Ixtaccihuatl la dulce y el valiente Popocatepetl.

Cholula es el primer pueblo que encontramos saliendo de Puebla. Cholula la de las 365 iglesias.

Pero antes se llamo Chollalam cuando no habian llegado los espanoles y en lugar de iglesias habia cues o adoratorios. En aquella epoca los de Tlaxcala eran enemigos mortales de los cholultecas. Los primeros eran hombres de Maxixcatzin dueño del segundo Imperio tlaxcalteca y los otros subditos de Moctezuma que habia hayado en Cholula un baluarte para la defenza de la gran Tenochtitlan.

El motivo de las rencillas entre estos pueblos se debía mas que nada a la posesion de la gran piramide que los de Tula alzaron en honor de Quetzalcoatl, el dios blanco que habia llegado de la Tierra del Sol, a la que volvio despues de cuatro lustros de presencia en Cholula, donde se dedico a instruir a la gente primero en las artes de la guerra y despues en artes y ciencias que hicieron resurgir a la poblacion otrora poderosa. La construccion de la piramide se inicio en el siglo I; se transformo en el siglo V y despues de varias influencias surgio la gran piramide con su estilo unico y distinto, tan grandiosa que su base es casi el doble que la de Cheops de Egipto.

El tiempo, las guerras y un poco los exploradores han reducido casi a la nada el grandioso templo.

Ahora solo conserva algunas de sus amplias galerias, algunos patios y vestibulos, en uno de los cuales se encontro un mausoleo con craneos esculpidos en el tablero. El cerro se levanta como un simbolo en la planicie del valle. Tal vez la elevacion que tenia sobre las otras tierras haya sido el motivo para que los hombres de la epoca arcaica situaran alli un gran centro de poblacion, precisamente a las faldas de los bellos volcanes Extacihuatl y Popocatepetl.

El templo en lo alto era como un acercamiento a sus dioses. Ahora a la distancia de los siglos aunque todo ha cambiado envuelto en la neblina que cubre al templo de la Virgen de los Remedios, parece llegarnos el olor de copalli, quemado en holocausto de

Quetzalcoatl. Una sensacion extrana. Un respeto profundo que acentuan las cupulas de las 365 iglesias que hoy son el signo distintivo de Cholula.

Al lado de donde hoy se levanta la suntuosa Capilla Real, unico templo que tiene 49 cupulas estaba el Tlaxiltlenango, palacio de justicia administrado por sacerdotes que se sentaban en sus siete gradas por orden de jerarquia. El Tlaxeloco, cuartel de policia de aquellos tiempos estaba donde hoy se encuentra la iglesia parroquial. En lo que hoy es plaza de la Constitucion Zocalo estuvo el Chialinco, algo así como una sala de espera al aire libre para los que tenian negocios que arreglar con la justicia. El tlatoaque, palacio de los jueces estuvo en el lugar que ocupan la Capilla Real, el templo de San Fco y una capilla. Al norte de este edificio el Tipactitla, hospital. El Telpipolla piedra de castigo donde se amarraba a los delincuentes estaba al costado norte del actual zocalo. En el extremo oriente de lo que se llama calle de Olid estaba la fabrica de armas, de aquellas armas precortesanas; lanzas de pedernales que cortaban mas que un cuchilla, rodela, escudos, espadas de a dos manos con doble filo hechas de obsidiana, este Edificio se llamaba Ixtenehetitla. El palacio de Xayacatzin, procurador general de Moctezuma, palacio que sirvio de alojamiento a Cortes.

En 1519, rendido el pueblo de Tlaxcala y unido a Cortes, este acuerdo continuar hacia Mexico atraido por las fabulas riquezas de que le hablaban los senadores. Tlaxcaltecas y aun los mismos enviados de Moctezuma. Pese a las advertencias de sus nuevos aliados que le previnieron contra los cholultecas, Cortes decidio entra en Cholula para iniciar su ruta a Mexico. Mando a los caciques a que fueran a verle a Tlaxcala, peros estos enviaron a unos Nacehualli (campesinos) en lugar de nobles. Insistio Cortes, vinieron mas tarde los principales, hubo traiciones, horribles matanzas, etc. y sobre las ruinas de este pueblo se levanto una nueva ciudad, esa ciudad devoto que se enorgullece de tener mas templos que ninguna otra del mundo. Templos de todos los estilos, iglesias de todas las ordenes, que parecen bañar a la ciudad en arte y en la gracia de Dios. Al conjuero de los rayos de sol, las azulejos de las capulas lanzan sus reflejos sobre el enmenso valle.

El arte se hace sublime en las torres, en los arcosonados de sus centenares de iglesias de gran alcurnia colonial. El tercer orden San Francisco, la capilla Real. La Santisima Trinidad. Santa Maria Tonanzintla con la filigrana de sus alcorelles maravillosos.

Sobre la conquista de Hernan Cortes se alzo la nueva Cholula, como se alzo la nueva iglesia de la Virgen de los remedios, sobre el monte misterioso y legendarlo que guarda junto a los restos de la gran piramide, el recuerdo de Quetzalcoatl, el hombre-dios.

Cholula, la ciudad de las 365 iglesias.

..... Catalina.



**Obtenga su Revista EXCENTRICO
en las tiendas que aquí se anuncian**

Club Riviera challenges gathering-stitching champs Club San Felipe



Club San Felipe has the Championship of gathering and stitching with a record time of 2 hours and 35 minutes to assemble ELEXCENTRICO MAGAZINE, Club Riviera in an unofficial session made it in 2 hours and 40 min.

So next time San Felipe's turn comes around they will officially be clocked, same as Riviera. Starting time 8:00 o'clock. (Sharp).

In the picture: Blaz Corona, Ruben Frausto, Ruben Jacobo, Dave Ramirez, Joe Ramirez, Rudy Reyes, Richard Cavigas, Joel Aguilera and Humberto Garcia.



Dave Herrera

STAR FEEDER

Fastest stitcher feeder in Club Riviera wants a whack at Eddie Valdez No 1 boy of Club San Felipe.

NETTO'S GARAGE

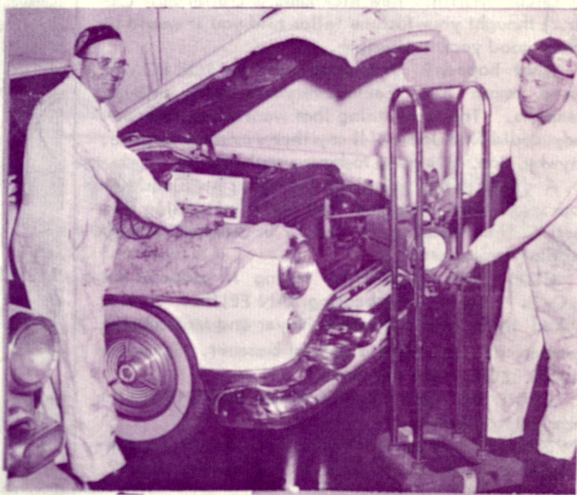
*"Servimos bien para
volver a Servir"*

OVERHAUL Chevrolet 6

ONLY \$79.50

Esto INCLUYE: Grind Valves, Seats, Hone
Cylinders, TUNE - UP Engine, New Rings
Piston Pins, Gaskets and Oil.

ALL LABOR INCLUDED
ALL WORK GUARANTEED
If Engine Conditions Permit



FACILIDADES de PAGO

Para un SERVICIO de PRIMERA de MECANICA lleve
su carro con PETE NETTO, Prop. y HERB MUNGER con
la completa seguridad de que quedara SATISFECHO.

CY 3-3663

564 W. San Carlos St.



CLUB *Elite*



Connie Rodriguez

Do you have your Halloween costume yet? If not better hurry. The BIG ANNUAL HALLOWEEN MASQUERADE DANCE is Friday, Oct. 28th at the IES Hall. The Jose Rodriguez orchestra will provide the music with all of his new original arrangements. A few of the prizes are: a wrist watch from Paul's Jewelers, earrings and a bracelet from Tropical Gift shop, a silvertone portrait from Ramirez Studio, free passes to the Rainbow Ballroom to hear top name bands, compliments of Frank Davilla, cash prizes, and many, many more. There will also be a big door prize. So, PLAN TO ATTEND... OCT. 28th. IES HALL.. short notes:

Jaime Alamillo going around calling girls up at 7:00 in the morning. Can't you sleep Jaime?

The bowling League is beginning to shape up. They expect to have their bowling shirts by next week.

RON BLONDER carries his bowling trophy in his car so everyone can see it. What kind of car do you have Ron? So I can see your trophy.

Oscar Martinez new nickname is Gutter Ball Oscar. I thought your fortune teller told you it would be a very good year in bowling.

What happen? A surprise party for JOE LOMAS was a smash hit. Seems everybody really enjoyed themselves. The only thing that went wrong was nobody could find Joe. I'll say that was some surprise. Anyway, joe, it's good to have you home.

A shower party was given for Esther Baca and Ken Hansen. They received just about everything they need. The wedding is Oct. 9 in Decoto. A huge wedding is planned.

CLUB SAN JOAQUIN taking 1st place in the U.C.C. League after beating SAN FELIPE. C.S.J. picked their Most Valuable Player and Most Active member of C.S.J. at a special banquet. Seems the PLATA BROS. stole the show.

EDDIE the most valuable player and CHENO the most active member.

Diane Barrera really showing everyone at the dances her fancy steps. Are you giving lessons, Diane? (Boys Only)

Rachel Andres getting a trophy for a high series in bowling. Boy was she ever surprised!!!

Heard a few members from other clubs say that Club Del Mar got cheated out of the sportsmanship trophy in the U.C.C. League. Some of the people voting didn't even GO TO ANY OF THE GAMES!!!

What's this I hear. FLASH!-- Paul Gary is in LOVE. Come on Paul let everyone know who she is. You can't always keep her for yourself.

GIRLS ONLY:

Al Rodriguez is still single and looking. Watch out girls. I think Al is got an all out new plan.

Rudy Moya taking up bowling. Also, keeps asking Sugar Zamora aren't we going away in Oct. But Sugar Zamora says No, we're going to Elite's and Bachelors' HALLOWEEN MASQUERADE, Oct. 28th. (You got the right idea, Sugar!)

Diga a nuestros Anunciantes
que lo vio en el EXCENTRICO

Karan's Auto Sales

STATION WAGON
56' Chev. 4 door
\$1,195.00

UN BUEN CARRO
POCO DINERO

Angel Gonzales



En seguida de SUNSHINE FRUIT MARKET

Res. CL 8-9572

CL 8 - 9373 2185 Alum Rock Ave.

Western Studio Furniture



Joe Croci

Muebles 3-4-5 cuartos \$149

Amplias FACILIDADES de PAGO tome hasta 36 meses para Liquidar su CUENTA. La mas amplia variacion de Muebles, refrigeradores etc. a los PRECIOS MAS BAJOS de PLAZA. Hagale UNA VISITA.

ABIERTO: Diariamente de 9:00 a.m. a 9:00 p.m.

DOMINGOS: De 11:00 a.m. a 7:00 p.m.

CY 5-6880 1261 E. Santa Clara St. at 26th

Adair Insurance Agency

Casa del Buen Servicio

Se Solicita Secretaria

BUEN SUELDO TRABAJO CONSTANTE

Aplicante debe hablar Español e Ingles
Saber Shorthand (mecanografia) en Ingles

Gilbert Adair

ASEGURANZA

NOTARIO PUBLICO

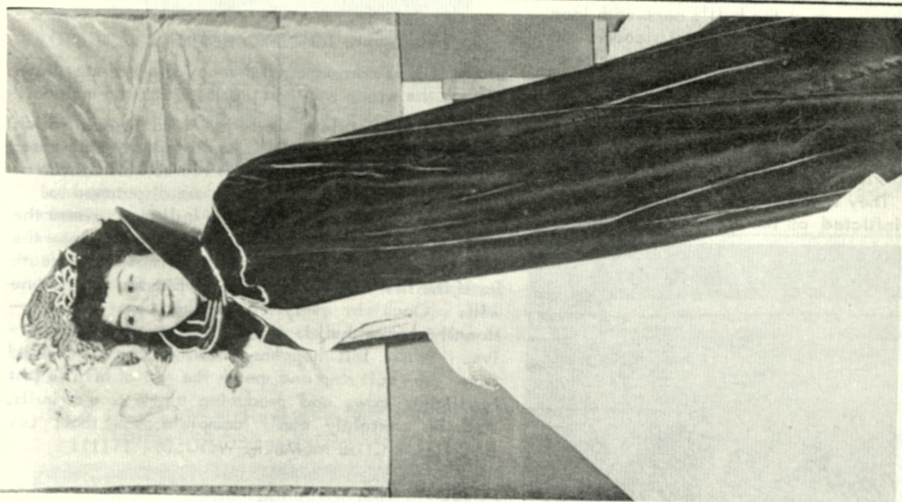
REAL ESTATE

CL 1 - 5540 o CL 1 - 5541

1508 E. SANTA CLARA ST.



En la grafica: de iz. a der: GILBERT ADAIR y HERMAN G. ALVAREZ para atenderlo con toda cortesia.



Elvira Quel

SU GRACIOSA MAJESTAD Reina de las Fiestas del 16 de Sept., en esta ciudad de San Jose.

Montes AUTO SALES

Nosotros SOSTENEMOS CONTRATOS
o FINANCIAMOS por Ud. SIN NADA de ENTRE
Una vez Aprobado su Credito

MONTY

CY 7 - 5018 1045 E. Santa Clara St.

SAMMY





Bullfighting

PLAZA MONUMENTAL
de TIAJUANA B. C.
MEXICO

Hank Paramo

To fully understand all the beauty and sad aspects of bullfighting let us understand the three phases in the arena. In the normal "corrida de toros" six bulls are killed by three matadors who are aided and abetted by picadors and banderillos. The six individual fights are divided into three parts. First, the picaing. Since the purpose of the whole fight is to bring the bull into the third act with his head low enough so that the matador can kill him, picadors—men on horse back—jab at the bull's neck with long pointed lances. There are usually four picadors and each one gets to dig his lance into the bull quite a few times. This, the aficionado (fan) will tell you, is necessary as the time it would take to prepare the bull using only the cape would enable the bull to learn the difference between the man and the lure. Once the bull learned that it would be too bad for the matador. They will also tell you that no useless pain is ever inflicted on the bull and that because



the animal is so enraged he hardly feels these jabs.

Never having been a bull I cannot vouch for the accuracy or the inaccuracy of the above statement. And, since bulls can't communicate with humans, neither can they!

The second part of the fight is called the banderillero. Banderillos are round sticks twenty eight inches in length decorated with crepe paper frills ending in sharp harpoon like points. Six of these are placed in the bull's neck during the second part of the fight. Once again we are told by aficionados that this does not hurt the bull and once again I and the bulls offer no comment. The banderillos are placed



JOSELITO HUERTA

in the bull to correct any tendency the bull may have to hook the wrong way and possibly nick the matador.

And, that brings us to the third stage in which the matador faces the bull, and in ninety nine cases out of a hundred, dispatches him to bull heaven or wherever the hell it is that bulls are dispatched to.

In the hundredth case the bull may reverse the form and get the matador. When this happens the bull does not win he merely delays his eventual death for if the first matador doesn't get him the second one will. Once in every ten thousand cases an exceptionally brave bull is allowed to leave the arena alive. When this happens, however, he is banished from the bull ring and spends the rest of his life just fertilizing cows and producing a new crop of bulls. And he certainly can't complain about that! Los BACHELOR CLUB MEMBERS WOULDN'T!!!!

JOSELITO HUERTA returned after being tossed by his second bull to kill with 1 sword thrust, received loudest ovation of the afternoon was carried around ARENA by members of Bachelors Club, San Jose.

Bowling Palace Barber Shop



BARBERIA MEXICANA

ABIERTO

de 9:00 a.m. a 6:00 p.m.
De Martes a Sabado

Mike Hermosillo y Mike
Sileo lo atenderan

Mike Hermosillo
Propietario

174 W. Santa Clara

(continued next page)



LUIS PROCUNA top sword - heard ovation - award - TWO EARS.

EL MATADOR

Basically man is always the important element in any spectacle in which he engages. The primary factors are man's conduct and appearance; other related characteristics are either complimentary tangents or accompanying parallels.

In every man there is the fundamental urge to do battle in some form, ostensibly to win for himself acclaim or improved station in life. Whether the conflict is physical or mental depends on the encounter itself or the temperament of the man.

JESUS CORDOVA offering good cape work to his 2nd fighting bull from " Santo Domingo "



JESUS CORDOVA with classic VERONICAS to his first bull. Plaza TIJUANA, B. C.

To overcome fear by courage is one of the foundations of this urge, indeed, the necessary "guts."

True courage is a blend of personal valor and the firm respect for the "Bull" it is not rash audacity nor indirected boldness. The brave are not without fear, but must have skill and confidence.

In no other calling is this deep spirit of courage combined with technical skill more evident than in that of the matador with the Brave Bull in the ARENA OF DEATH!!!

Jo-Mar BEAUTY SALON

Salón de Belleza Mexicano



Permanent Wave \$7.50

ABIERTO DIARIAMENTE de 9:30 a.m. a 6:00 p.m.
Los DOMINGOS con Previa CITA
JOSEPHINE MONTECINO - MARGARET VASQUEZ

CY 2 - 2550

385 Delmas Ave.

Fabulas DE Aesopo

包包|

Eduardo Colman



El Escapado

CONTINUACION de la pasada EDICION....

En caso que todavía haya un lector que continúe leyendo esta insulsa narración aquí damos un resumen de lo ocurrido hasta ahora:

Un Mejicano, recién llegado de Mejico, y por ende muy amante de la libertad, fue puesto en la nueva cárcel de San Jose, la cual según alardeaban las autoridades policíacas, nadie podía escaparse.

Nuestro buen amigo los avergonzo por cuanto el se escapo el segundo día de ser encarcelado. Se dio una alarma general y finalmente alguien telefoneo a la policía que un Mejicano iba camino de Santa Cruz y parecía ser el culpable. Inmediatamente el Capitán McIver y el Sargento O'Brien montaron en sus briosos 120 caballos y fueron a sesenta millas por hora a verificar la pista. Justamente al entrar a un camino solitario vieron a un hombre quien con la rapidez del rayo se les escabullo y salto unas tapias. Al ir a pedir permiso para entrar a la propiedad privada encontraron que era una Colonia de Nudistas y que nadie podía, ni aun las autoridades, entrar sin desnudarse completamente primero. Despues de mucho pensarlo, nuestros policías, aceptaron desnudarse y conservar en sus manos la placa que los distinguía como autoridades. Seguimos con el relato:

El celador fue el primero que vino a sus encuentro. Su actitud ahora cambio completamente.

"Bien venidos sean," les dijo. "Veo que sus pieles necesitan sol. Pueden entrar y buscar su presa."

Así como avanzaban nuestros policías, admiraban ellos la simple hermosura del rancho. Fuentes de agua cristalina diseminadas aquí y aculla entre arbustos, helechos y enredaderos que era una bendición de Dios! Y los gorriones! A millares saltaban de rama en rama. Hermosos patos y graciosos cisnes nadaban en las piletas.

De repente el sargento O'Brien toco el codo del oficial.

"Capitán," le dijo, "Mire lo que viene allí." Y sin darse cuenta de que estaba en un sitio donde hay que mirar con mucho respeto las flores que Dios crio lanzo un silbido que solo puede traducirse: Juliili-julo!

En ese momento el sargento sintio un golpecito en la espalda. Se dio vuelta para mirar la atletica y bronceada figura del celador que lo miraba con ojos

os compasivos pero llenos de autoridad.

"Senor," le dijo el celador "Este es un sitio donde se prohibe toda manifestacion inculta. Una vez que Vd. se acostumbre, todo lo que vea lo considerara solo como un don de Dios. diano de admiracion y respeto. Por el momento Vd. es una visita. Comportese como tal."

"Gracias," dijo el sargento, su poquito humillado. "Era mi manera de expresar admiracion."

"Y ahora con respecto a su visita y a su búsqueda. Cual es la descripción de su profugo y cuales son sus hábitos para ver si lo podemos ayudar a encontrarlo."

El oficial McIver tuvo que admitir que el no conocia personalmente al escapado. Pero si sabia que era un jugador empedernido y que por tal habito habia sido aprehendido y encarcelado.

Continuaron los policías en busca de su hombre. De repente encontraron un grupo de hombres todos muy altos, muy bien hechos y con pieles muy asoleados. En su estado de desnudes todos parecían ser el acusado.

"Apuesto que esta aqui," dijo el oficial. Mostrando su insignia al grupo, ordeno "Levantense!"

Se levantaron los desnudos con aire de especulación, creyendo mas bien que se trataba de una broma. Que para las bromas ellos eran muy adictos.

"Alinense!" continuo el oficial. Se alinieron los veinte o mas adoradores del sol.

Mirando al sargento, el oficial McIver, dijo:

"SARGENTO O'BRIEN!"

"Si, mi capitán," contesto el sargento respetuoso de la autoridad de su superior.

"REGISTRELOS!"

"Mi capitán," dijo el sargento, su poquito avergonzado, "Que les voy a registrar. Dejesse de bromas."

De repente el sargento miro a su izquierda y vio en la distancia un grupo de frescas rosas tomando el sol. "Capitán," dijo con voz quejumbrosa.

"Si," dijo el oficial.

"Para que apresuremos nuestra búsqueda, dejeme ir a registrar ese grupo mientras Vd. registra estos claveles."

Miro el oficial en la dirección en que los ojos del sargento parecían clavados y dijo:

"No nos podemos separar. Vamos juntos, sargento!"

(Este relato terminara, esperamos, en nuestra proxima edicion.....)

Dr. NOE ARRAZATE, D.C.

PRACTICA GENERAL

HORARIO: De LUNES a SABADO
3:00 p.m. a 7:00 p.m.

ENFERMEDADES de SEÑORAS y NIÑOS

Facilidades para Completo Examen Fisico

RAYOS X y LABORATORIO

Consultas en Español e Ingles

CY 5 - 8870 565 Almaden Ave.

Vistase de Pies a Cabeza

ULTIMOS ESTILOS

para Hombre y Mujer

Para vestir elegante y economicamente visite esta
GRAN TIENDA donde le aseguramos quedara Ud.
completamente SATISFECHO.

6

Nueva tienda BERG'S

MONTHS TO PAY BERNIE BERG, Prop.



En la grafica LEO GARDEA y DICK PEREZ ambos
ampliamente conocidos en nuestra comunidad le
atenderan en correcto ESPAÑOL si Ud. lo desea.

Sta. Elvia Guel y su CORTE de HONOR, quien fue
REINA de las Fiestas del 16 de Sept. en esta ciudad.
En la grafica las acompaña la Sra. Consuelo Lauder.



ROYAL CAMERA SHOP

EQUIPO *Fotográfico*

PAGOS BAJOS

Aquí encontrará Ud. un amplio surtido de todo lo
relacionado con el Ramo de FOTOGRAFIA.

CAMARAS - ENLARGERS - TRIPODS - PELICULA
toda clase de accesorios (Nuevos y Usados).

INSTRUCCIONES GRATIS!

Ademas de ABSOLUTA GARANTIA el cortez y atento
personal de esta tienda: Don, Ray y Harry le daran toda
la instruccion que Ud. necesite GRATIS para que así
tome BUENAS FOTOGRAFIAS.

Harry Jacobs

CY 7-2908 179 S. FIRST ST.



Galeria Infantil

RICKY FAZIO
9 mo. - Born in Sunnysvale
Parents:
Mr. and Mrs. Joseph Fazio

SANDRA GARCIA
6 mo. - Born in Cupertino
Parents:
Joe and Rose Garcia



LEITER STUDIO

IRMA GARCIA
6 mo. - Born in Cupertino
Parents:
Rafael and Beatriz Garcia



PAULINE SANTA CRUZ
10 mo. - Born in S.J.
Parents:
Tom and Angie Santa Cruz



JOSE'S TV Sales & Service



Manny & Pat, Props.

ABIERTO:
Diariamente de 9:00 a.m. a 8:00 p.m.

Televisores \$20.95

Nuestro lema: NO HAY SUBSTITUTO
en CALIDAD "

Televisores USADOS desde el bajísimo
precio de \$20.95

Todos estilos - Todos modelos

TARJETAS de CREDITO:

Aceptamos todas las tarjetas de Credito
48 compañías de aceite, Bankamericards,
Diners, International y muchas otras.

CAR RADIO SERVICE:

Radios nuevos y Usados, toda clase de
REPARACIONES, servicio RAPIDO.

PICTURE TUBES:

De primera CALIDAD, R.C.A., General
Electric y Sylvania.

Transistor RADIOS \$9.95

ANTENNA KIT \$6.20

CL 1-1240

1539 E. Santa Clara St.

San Jose



Spares & Strikes



Mario R. Vazquez

Lead-off man OSCAR VAZQUEZ, bowling for the Post Barber Shop has lead his team to first place in the 850 Handicap League at the Ann Darling Bowl Tuesday night. Oscar, at present has the league's highest average of 183 and the league's high series of 596, and has bowled games of 201 and 223.

Post Barber Shop with a new sponsor, has rolled over every opponent so far and shows no sign of stopping. At present they hold a 10-2 record.

High team series is held by San Jose Refrigeration with a 2796 and also hold High Team Game with a 972. High individual game is held by Jim Chinicol of Scardina Bros., a 229.

With only one day remaining in the Mexican-American Tournament Oscar and Mario Vazquez, brothers who bowled with different championship teams during the summer have taken the top spot in the doubles event with a total of 1248 pins. Mario rolled games of 213 and 209 for a 592 series and Oscar rolled a 179 game. Incidentally, in the City Tournament, Mario rolled a 248 game and a 1257 doubles with a neighbor bowler to place in the money. Louie Barron leads in the singles event with a 597 handicap series.

Hawaiian Gardens was the place for trophy banquets Saturday September 24 when the Mexican-American League and the San Jose Refrigeration team celebrated the successful summer season.

Trophies were presented to Club Del Mar, champions of the Mexican-American League. Members are Captain Oscar Vazquez, Pauline Perez, Rosie Macias, Gloria Maldonado, Abel Acosta, Jaime Alamillo, and Joe Mora.

High game trophy was won by Roy Ordonez with a 224 game and by Susie Carrasco with a 167 for the girls.

High series went to Ron Blonder with a 567 and Rachel Andres with a 421.

The Most Improved Bowler Trophy was awarded to JOE RODRIQUEZ who had a 30 pin average increase.

Club Del Mar also won the High team series and High team game trophies.

It was wonderful to see so many Mexican American bowlers at the same time at the same place. A total of about 40 were present.

Thursday, September 29, Margie Coca started early in her quest for High game and High series for the girls when she bowled a beautiful 181 game and a 470 series.

In the San Jose Refrigeration banquet, Armando

Guerra was awarded a trophy for his 235 team high game and Mario Vasquez one for his 606 series.

MARIO was also presented a trophy for fine sportsmanship in leading and captaining the team to the championship.

The bowlers in turn presented their sponsor, ART CAMARILLO with a secretarial wallet.

Also, the sponsors Trophy was officially presented by the captain.



**Obtenga su Revista EXCENTRICO
en las tiendas que aqui se anuncian**

Dr. Juan de Heras, D.C.
Enfermedades de Adultos y Niños
PRACTICA CHIROPRACTICA

HORAS: 9:30 a.m. a 6:30 p.m.

FACILIDADES de RAYOS X y LABORATORIO

CASOS de ASEGURANZA de TRABAJO

WELFARE y ACCIDENTE son ACEPTADOS

Telefono DIA CYpress 5-5390
o NOCHE

872 THE ALAMEDA

San Jose

TACO HOUSE



Jessie Ayala

Uno de los MEJORES COCINEROS de toda la Bahia anuncia la apertura de su RESTAURANT donde se sirve comida MEXICANA y AMERICANA.

ANTOJITOS MEXICANOS

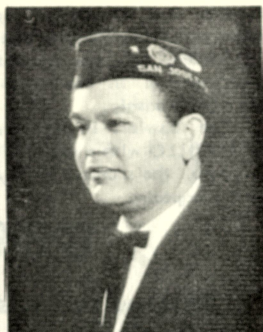
Entremedio de las calles primera y segunda
Casi atras del BANCO de AMERICA

CY 7 - 8170 42 Fountain Alley

Wrestling



RICHARD DIAZ



AMERICAN LEGION MEMORY POST 399

presents.....

WEDNESDAY NITE WRESTLING

San Jose, Civic Auditorium

THE MAIN EVENT

Ben and Mike Sharp world heavyweight wrestling champions defended their title very successfully Wednesday nite against two very popular wrestlers Sam Steamboat and his partner Torres.

Ben Sharp lost the first fall to Torres with an arm lock and a body press.

Ben Sharp and Mike show Mr. Harry Ng and Mr. Joe DeMaria the trophy which they have held for 7 years.

P.S. Mr. Harry Ng and Joe DeMaria are Memory Post members and are thinking about challenging the Sharp Brothers.



Mike Sharp who put Torres out of commission for one month and took his title away won the 2nd fall with a body press over Torres.

He also took the last and deciding fall from Sam Steamboat.

THE SEMI

Bud Curtis won the semi from Chico Garcia with two straight falls over Chico Garcia.

20 MINUTE OPENER

John Swenski and Ramon Cernandez wrestled to a draw.

Black & White Television

Televisores desde \$29.95

TELEVISORES Nuevos y Usados

\$1.25 por Semana

NADA de ENTRE

COOLERS.....\$29.95

REGALITO con todas sus compras

Escuche los anuncios en KFOY

Sab. 12 a 1 - Dom. 7 a 9:00 a.m.

Inocente Diaz



CY 4-3100 460 W. Santa Clara St.

Starbrite MARKET



Grandes ESPECIALES todos los FINES de SEMANA

Abierto diariamente de 8:00 a.m. a 8:00 p.m.

AL y LEATHA FERLA lo atenderan.

DOMINGOS de 9:00 a.m. a 5:00 p.m.

Dept. de CARNICERIA

VINCE FERLA jefe del departamento de Carniceria le ofrece Carnes de PRIMERA. MENUENDO etc.

CY 5-3712 893 DELMAS AVE.

Catholic **SUPPLY STORE**

ARTICULOS RELIGIOSOS

GRAN SURTIDO de ARTICULOS RELIGIOSOS

ESTAMPAS ESTATUAS ESCAPULARIOS

MEDALLAS MISALES ROSARIOS

VELADORAS

TARJETAS y NOVENAS

EN ESPAÑOL

CASI ENFRENTA de la IGLESIA de ST. JOSEPH'S
(Por la Calle San Fernando)

Abierto LOS JUEVES hasta las 9:00 p.m.

Mrs. Lee B. Young

CY 5 - 1317 36 W. San Fernando St.



Muñoz - Espinoza

La Srita. ROSE ESPINOZA

hija de los esposos

La Srita. ROSE ESPINOZA

hija del Señor

Walter Espinoza

contrajo NUPCIAS con el joven

RODOLFO MUÑOZ

hijo de los esposos

Rito y Ramona Muñoz

El día 3 de Septiembre a las 2:30 de la tarde

En la Iglesia SOUTHERN BAPTIST

SAN JOSE, CALIFORNIA



The Finest Latin Nite Club

New **TROCADERO CLUB**

presents . . .

Miguelito Martinez

Y SUS BOHEMIOS

TARDEADA: *Los Domingos*

Dando Principio a
las 7:30 de la tarde

Floor Show

Dancing:

FRIDAY, SATURDAY & SUNDAY

Cy 5 - 3853 288 S. Market St.





Los esposos Jesse y Isabel Rey el 21 de Agosto obsequiaron a sus amistades con refrescos y un BUFFET dinner en su domicilio, no se celebraba nada en especial únicamente se reunieron allí diferentes amistades para después ir a bailar a un NITE CLUB.

En la grafica de izquierda a derecha: Víctor Vas-

quez, Jesse Rey, Robert Rodarte, Harry Triado, Daniel Lopez.

Segunda fila: Vera Díaz (esposa del Azote del Lente), Eloise Rodarte, Cruz Triado, Antonia Perez, Isabel Rey y Charlotte Castrida.

La recepción se verificó en el 675 de la calle Vendome en esta ciudad de San Jose.

Phil Hernandez

Res. CY 7 - 2818

**REAL ESTATE
AGENT**

DESDE

\$500 de ENTRE

MAS de 1, 400

PROPIEDADES

de Donde Escojer

Pasen a nuestra oficina

y vean las

FOTOGRAFIAS

de estas

CASAS

DESDE

\$500 de ENTRE



HOMES - DUPLEXES

LOTS - ACREAGE

Income
PROPERTY

MEMBER of THE
REAL ESTATE
ASSOCIATION

MENDOZA REALTY

CY 3-4772

852 E. SANTA CLARA ST.



*Maria de la
Luz Sánchez*

Tardeada, Sociedad Guadalupana

La numerosa y bien organizada Sociedad Guadalupana del templo de la Sagrada Familia de esta ciudad de San Jose, que con tanto acierto y con tanto celo apostolico dirige el ameritado y muy querido sacerdote, padre Jose A. Peña, S.J. celebro su tercera gran tardeada anual en el parque ALPINE Canoas Road de la localidad.

Lo acucioso y esmerado de la organizacion de este gran festival que año por año tiende a superarse dio por resultado que los innumerables asistentes a el, disfrutaron de muchas horas de sano esparcimiento y de verdadero solaz.

Muchas y muchas variadas fueron las atracciones que se presentaron en la tardeada. A las dos de la tarde fue servida una rica y bien preparada barbacoa, que confirió patentes de maestros en esta especialidad del arte culinario de nuestra tierra, a los señores Flores, propietarios de las acreditadas tiendas mexicanas de la localidad, La Guadalajara y La Campana.

Todos los puestos de comida en los que se sirvieron los gustados y tradicionales antojitos mexicanos, como tostadas, tamales, enchiladas, tacos, etc., se

ELSA ANITA TERRAZAS
Quién obtuvo el primer premio



vieron llenos de consumidores que hicieron honor a tan sabrosos platillos.

Muy animado el juego del bingo, y de la ruleta, no dejaron desmayar la alegría de los presentes ni por un momento.

A las nueve de la noche, se efectuo la rifa del viaje a Mexico con gastos pagados para dos personas y \$100.00 dollars extra para gastos, así como de los otros dos magnificos grandes premios, que la veleidosa y mutable diosa Fortuna, deparó a las personas agraciadas que lo fueron:

Primer Premio: Viaje a la Ciudad de Mexico.

Nina Anita Terrazas de San Jose

Segundo Premio: Un flamante televisor marca Zenith.

Señor L.S. Murillo de Oakland, Calif.

Una alfombra de pelo de Llama del Peru.

Señor Jose Orzua.

La entrega de estos magnificos premios, fue la parte culminante de esta gran fiesta guadalupana.

A las nueve de la noche, dio principio el baile amenizado por Beto Torres y sus Alegres, que tambien estuvo pletorico de concurrentes. En fin sin ninguna nota desagradable, la tardeada de la Sociedad Guadalupana de la Sagrada Familia, se desarrollo de principio a fin en medio de una alegría desbordante. Felicitamos al padre Peña, y a los guadalupanos de su grupo, por el buen exito alcanzado.



NORA ELIA TERRAZAS

" La muñequita " quien bailó para la concurrencia durante esta gran TARDEADA GUADALUPANA

La Caridad en Marcha

Se encuentran entre nosotros las reverendas madres Loreto del Niño Jesus y Herlinda de San Jose, Hermanas de los Pobres del Sagrado Corazon de Jesus, quienes procedentes de la ciudad de Zamora, Michoacan, Mexico vienen a nosotros en demanda de alguna ayuda economica en bien de las numerosas obras de caridad y de beneficencia que su congregacion esta desarrollando en esas tierras de nuestra lejana y amada patria.

Ambas religiosas vienen debidamente autorizadas por su superiora y por el obispo de su diocesis. Ellas tienen establecidos en Mexico, colegios con mas de

(continúa en la siguiente plana)

900 alumnos, hospitales, y asilos para ancianos, en que se distribuyen alimentos y se prestan socorros a los necesitados y a los pobres, principalmente.

Son muchos los niños sin hogar y sin pan que pueden vivir gracias a los cuidados y a la abnegación de estas humildes monjitas que hacen honor a su título de Hermanitas de los Pobres, pues todos los desheredados de la suerte, los enfermos y los ancianitos, en fin todas las víctimas del dolor y de la pobreza, encuentran protección, calor de hogar, pan y amparo, en estas ignoradas heroínas de la caridad, que amando a Dios sobre todas las cosas, y al prójimo como así mismas, por amor de Dios, hacen verdaderos prodigios de caridad, dándolo todo sin poseer nada, sacrificándose hasta la muerte, por salvar las vidas en peligro de la ancianidad y de la infancia, por llevar las luces del saber y de la ciencia a los cerebros que las necesitan, por aliviar un dolor o restañar una herida. Digo que se sacrifican hasta la muerte, y en



La Superiora y asistentes de la Congregación Hermanas de los Pobres del Sagrado Corazón de Jesús, de Zamora Michoacán, México, dos de cuyas hermanas se encuentran entre nosotros recabando alguna ayuda económica para sus benéficas obras.

Aspecto de uno de los desayunos servidos a los niños pobres en uno de los colegios de las Hermanitas. Mas de 700 bocas infantiles que esperan saciar el hambre con el socorro que usted quiera enviarles por amor de Dios, No Lo Olvide.



esto no hay exageración, ya que una de estas religiosas murió por vivir a base de atole en uno de sus colegios. Las obras de caridad casi siempre se sostienen de limosnas y con la ayuda que les proporcionan las gentes de buena voluntad. No lo olviden nuestros hermanos de raza residentes en esta nación próspera y rica en la que todavía, gracias a Dios Providentísimo, el hambre es desconocida, y sean generosos en ayudar con algún donativo a estas abnegadas y obscuras intermediarias entre los pobres y sus protectores en el apostolado del dolor y del sacrificio.

Las almas caritativas que tengan a bien socorrerlas con alguna limosna, pueden comunicarse con ellas llamando al teléfono CL 1-2137 o viéndolas personalmente en el 3955 Golf Drive en esta ciudad de San José.

La Internacional Tienda de Abarrotes

Manuel y Elizabeth Morales
Propietarios

ANTOJITOS MEXICANOS

MASA para TAMALES

TORTILLAS de MAIZ

3 Docenas....50¢

MENUDO

Todos los Domingos

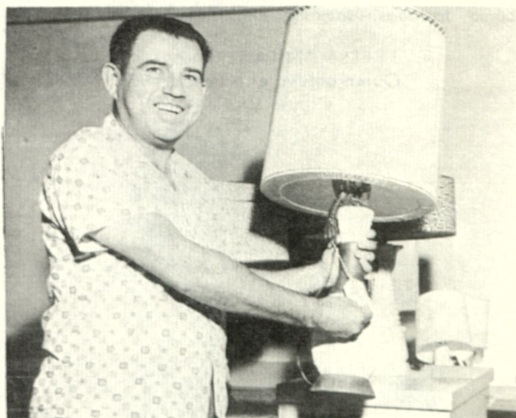
CL 8-4702

1730 Alum Rock Ave.



Tyson's Furniture Store

Muebles Nuevos y Usados



BEN TYSON Manager

Maquinas de Lavar - Estufas - Refrigeradores

Muebles para la Sala - Recamara etc.

La única manera de que Ud. se convenzera de las muchas ESPECIALES que aquí se ofrecen es viendo. Le aseguramos que no encontrara precios mas BARATOS.

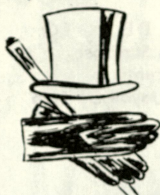
CH 8 - 9027 1047 Franklin St.

SANTA CLARA, CALIFORNIA



Joel Aguilera

Club Riviera



Once again, Club Riviera comes to you with an unlimited amount of happenings, for all of you fans...

Say Ruben Frausto, Club Riviera, what's this I heard about two cases of tequila, plus 8 bones besides and all those border patrolmen, on your recent TJ vacation? Like, what happened, dad?

By the way, Dave Herrera, Club Riviera, I still say that he can't beat you at feeding the stitcher. I'm certain that others will agree with me on this point. How about a tryout between the two, Humberto?

Hi Ray, from Flora.

GETTING DIVORCED??????

See Mike Kunsman of Kunsman Detective Agency, who has very prominent investigators, that specialize in all types of investigations. You know, like, repossessions of cars, furniture, divorces, notary public, etc. etc. 24 hours service. 901 Commercial Bldg. San Jose, California.

CONDOLENCES:

Accept our deepest condolences, Mr. & Mrs. Concepcion Pardo, and family, from Mr. & Mrs. Joel Aguilera and members of Club Riviera, on your recent bereavement for the loss of your beloved member of your family and dear friend of mine, Florentino (Paulie) Bustamante, 30 years of age.....

CONGRATULATIONS:

To you Miss Esther Baca, (former Club Elite) and Mr. Kenneth Hansen (former Club Bachelors) from yours truly and all the Club Riviera membership, on your coming wedding, which will occur on Sunday, October 9th, 1960 at 1 p.m. at Our Lady of The Rosary Catholic Church in Decoto, Calif.

For the benefit of Esthers' and Kenneths' friends, the wedding reception will take place at the Newark Pavillion which is located 6430 Thornton Ave. Decoto, California, and such reception will be followed by a fabulous dance which will last from 7 to 11 p.m.

Lots of luck to both of you.

..... To Mr. and Mrs. Lou Cedillo, for their recent arrival of Linda Tina Virginia Cedillo.

Eddie Baltierra (Club San Joaquin) on your recent birthday. Happy birthday, Eddie!

S P O R T S

City League ended its baseball season with an exceptional average of 36 wins and 8 losses, after competing with competent and exceptionally good teams

and pitchers, to name a few: Ronnie Gonzales (Atom Club), Dick Garibaldi (Local 888), Dutch Johnson and Frank Calabray, (Towan Pride.)

City League done an excellent job after competing with such worthy opponents, even if they did lose the playoff, to the exceptional pitching of Dutch Johnson (Towan Pride) and ended second place. Remember, Dave, I'm speaking of Class A players, the cream of the crop and not Class C.

Anyway, congratulations for taking 1st place in the U.C.C. League, Club San Joaquin.

Question: How are you and Dave getting along, Lou? Answer: (quote) "Fine, but if he didn't look like seven months gone, I would alter his schnozzle a trifle (unquote.) Oh, well that's life....."

The whole town is talking about the Halloween Masquerade Dance that Club San Felipe and Zanzaree are throwing at the IES Hall, Friday Oct. 21 from 9-1:30. Music: by Bobby Zamora and Pete Reyes & his Pirinos. All of us are going to enjoy the different types of music like cha-chas, boleros, corridos, and for the teenagers some rock and roll. Yes, all of this for the price of one dollar.

GET YOUR TICKETS NOW from any club member as they are selling fast. I'll see all of you there.... A FRIENDLY REMINDER!!!!

Remember that you will never be broke if you have spent it all for something really worthwhile..... Adios....

FOR SALE BEAUTY SALON

Low Down Payment

EQUIPPED for 10 operators

Terrific Mexican Clientele - excellent Night Business for Working Girls

Only \$10,000 LOW DOWN PAYMENT

For Appointment call Miss THORP

Day & Nite Beauty Service

Open Daily 9 a.m. - 9 p.m.

La Rosa BEAUTY SALON

Mabel Thorp, Prop.

CY 4-9254 186 S. 2nd St.



Galeria Infantil

ROBBIN DE SOTO
Born In San Jose
Parents:
Robert and Joyce De Soto

IRMA GARCIA
6 mo. - Born In Cupertino
Parents:
Rafael and Beatriz Garcia



LEITER STUDIO

KAREN MARIE BRISEÑO
Born in Vallejo, Calif.
Parents:
Ray and Genevieve Briseño



MARY LOU CELIO
6 mo. - Born in S.J.
Parents:
Socorro and Janie Celio



Ray Reyes, Prop.

Radio Car Dispatch SERVICE!

LIDO'S TV HI FI
SERVICE
CY 2-9204 349 WILLOW ST.

Picture Tubes
\$1.00 Por PULGADA

CAR RADIO SERVICE

TELEVISORES USADOS
desde \$22.50

★ SAN JOAQUIN

"SYNONYMOUS
with SUCCESS..."

Dave E. Sierra



CLUB SAN JOAQUIN WINS U.C.C. TITLE

JESS AGUILAR, EDDIE PLATA CLOSE DOOR ON SAN FELIPE, 7-4, 3-2!!!

CSJ's aroused Stars won their 2nd straight U.C.C. softball title on Sunday, Sept. 18th, beating a San Felipe team that finally came down to earth after playing way over their heads for five straight weeks.

Strong armed righthander Jess Aguilar, a surprise choice of San Joaquin mentor Bob Garcia, opened on the hill for the Stars and threw 7 hit ball to post his 2nd victory over SF this year.

Then Eddie Plata nailed down the title, as Ronnie Gonzales did a year ago vs Casa Mañana. Eddie won his 11th U.C.C. game against 2 defeats, establishing himself as the biggest winner in league history.

Eppie Gallego pitched the 2nd game for SF and threw his usual fine game against CSJ, allowing but six hits.

The games were held up for over 40 minutes due to some pre-game feats of procrastination by San Felipe manager Jess Medina which would do justice to Soviet Premier Nikita Khrushchev.

Medina didn't seem at all prepared to send his troops in against Bob Garcia's confident, eager, and ready San Joaquin Stars.

The reason for the initial delay was that shortstop Eppie Gallego was not yet on the scene and Medina knows full well, as does every other person on the U.C.C. scene, that without the talented and speedy Gallego, the SFers are as tame as pussy cats.

After the aforementioned player arrived, Medina found other reasons to delay the game: No ump!!

Two men proved unsatisfactory for umping. One was turned down before he even had a chance to call "Play Ball!!"

Again we remind Jess that that is the same individual whom HE HIMSELF PERSONALLY ASKED TO UMP THE SAN JOAQUIN-SAN FELIPE GAME OF August 14th!!!!!! All of a sudden the man knows nothing. To quote the S.F. Manager: "He doesn't know a damned thing about softball!!"

(This is what we call BAD SPORTSMANSHIP.)

Actually the actions of the SF manager overshadowed the 1960 playoffs and for a time threatened to make a mockery of the three year old circuit. NEVER before in all our years of watching athletic events in elementary school, high school, J.C., College, and professional competition, have we witnessed such a bad display of sportsmanship. But the biggest laugh was yet to come!

At the league athletic meeting on Sept. 28th (hang on to your hats!) club san felipe won the Sportsmanship Award!!!!!! How? It's simple.

They won by a 2-1 margin over Senors, Casa Mañana, and Solidarians. How? Jess Medina voted for himself!!!!!!

Anyone who saw the playoffs knows how ridiculous the Award is. Congratulations, Sportsmen!!!!!!

SOFTBALL BRIEFS:

San Joaquin beat San Felipe four out of five times in the 1960 softball season.

Jess Aguilar with 6 for 7 in the playoffs, paced C.S.J. at bat with .448 for the season.

The most exciting game was the 11-10 victory over San Felipe on August 14th..... \$\$\$\$\$\$ \$\$\$\$\$\$

The best inning was against Casa Manana when they took a 9-0 lead in THE FIRST INNING AND then watched San Joaquin come up for a 12-10 victory, behind the pitching of Eddie Plata.

Also unforgettable is the 3-1 victory over San Joaquin by Casa Manana. The stars were so depressed that they ONLY drank 11 cases of beer. burp!!

Now, where are those people who were saying that without Ron Gonzales the Stars couldn't possibly win the U.C.C.?

(Ask anyone where San Felipe would be without Jim Sparacino: Quote: "Without me, these guys are D-E-A-D!!!!!!!" Amen, Jim.

TEATRO **LIBERTY**

Tony D. Maria
GERENTE

CYpress 7-1456 67 S. Market St. San Jose, Cal.



■ LAS 3 COQUETONAS ■
Demetrio GONZALEZ - Flor SILVESTRE

Miercoles 19 de Octubre



■ LA LADRONA ■
Rosita ARENAS - Carmen GONZALEZ